

441571-2026 - Súťaž

Nórsko – Stavebné práce na stavbe budov materských škôl – Lilleskogen kindergarden - turnkey contract

OJ S 121/2026 26/06/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim - Oznámenie o zmene

Práce

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: NORDRE FOLLO KOMMUNE

E-mail: jakobpfefferkorn.moen-ruus@nordrefollo.kommune.no

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejnoprávna inštitúcia pod kontrolou miestneho orgánu

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Lilleskogen kindergarden - turnkey contract

Opis: The aim of the procurement is to establish a new, modern and functional kindergarden that ensures the municipality sufficient capacity. The kindergarden shall be commissioned from August 2027. The kindergarden shall be established at Lilleskogen as an 8-department nursery. A contract shall be signed with one turnkey contractor.

Identifikátor postupu: f311a0df-97f2-4a8d-b77d-db578ec68af5

Interný identifikátor: 26/16496

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

Hlavné prvky postupu: Lilleskogen kindergarden shall meet the need for a safe, stimulating and inclusive environment for play, learning and development. Premises and outside areas shall be designed so that they support the nursery's educational work and facilitate for varied activities throughout the year. The areas shall be flexible and adapted to future changes in group sizes, organisation and educational ways of working. The procurement shall also ensure that the building has good technical systems, low energy consumption and predictable operational and maintenance costs. Emphasis will be put on universal design, safety and robust material choices that tolerate active use over time. The kindergarden shall be easy to operate, with clear requirements for MOM documentation and integration into the municipality's existing operational and control systems. A comprehensive description of the delivery is in the tender documentation and accompanying annexes.

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45214100 Stavebné práce na stavbe budov materských škôl

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 44210000 Konštrukcie a časti konštrukcií, 44211000

Prefabrikované budovy, 44211100 Modulové a pojazdné budovy, 45000000 Stavebné práce,

45100000 Príprava staveniska, 45111200 Úpravy staveniska a vyčist'ovacie práce, 45220000 Inžinierske práce a stavebné práce, 45223810 Prefabrikované konštrukcie, 71240000 Architektonické, inžinierske a plánovacie služby

2.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Akershus (NO084)
Krajina: Nórsko

2.1.3. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 85 000 000,00 NOK

2.1.4. Všeobecné informácie

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

Anskaffelsesforskriften - The procurement will be carried out as an open tender contest, in accordance with the Public Procurement Act § 4 and the procurement regulations parts I and III.

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Korupcia: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a enforceable verdict has been convicted of corruption by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Corruption as defined in Article 3 of the Convention on Combating Corruption, Involving European Communities or European Union Member States (EUT C 195 of 25.6.1997, s. 1), and in Article 2, point 1, in the Council's framework decision 2003/568/RIA of 22 July 2003 on combating corruption in the private sector (EUT L 192 of 31.7.2003, p. 54). This rejection reason also includes corruption as defined in national law for the contracting authority or supplier.

Podvod: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted of fraud has been convicted of fraud by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Fraud included in Article 1 of the Convention on protection of the Financial Interests of the European Communities (EFT C 316 of 27.11.1995, p. 48).

Pranie špinavých peňazí alebo financovanie terorizmu: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of money laundering or financing terrorism by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Money laundering or financing terrorism As defined in Article 1 of the European Parliament and Council Directive 2005/60/EF of 26 October 2005 on preventive measures against the use of the financial system for money laundering and financing terrorism (EUT L 309 of 25.11.2005, p. 15).

Účasť v zločineckej organizácii: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted verdict of participation in a criminal organisation by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Participation in a

criminal organisation as defined in Article 2 of the Council's framework decision 2008/841/RIA of 24 October 2008 on control of organised crime (EUT L 300 of 11.11.2008, p. 42)

Teroristické trestné činy alebo trestné činy spojené s teroristickými činnosťami: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of acts of terrorism or criminal acts connected to terrorist activities by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Acts of terrorism or criminal acts relating to terrorist activity as defined in Article 1 and 3 of the Council's framework decision 2002/475/RIA of 13 June 2002 on combating terrorism (EFT L 164, af 22.6.2002, p. 3). This rejection reason also includes incitement to, participation or attempts to commit such actions as included in Article 4 in the mentioned framework decision.

Detská práca a iné formy obchodovania s ľuďmi: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of child labour and other forms of human trafficking by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Child labour and other forms of human trafficking as defined in Article 2 of the European Parliament and council directive 2011/36/EU of 5. 1 April 2011 on the prevention and control of human trafficking and the protection of its victims and for compensation of the Council's framework decision 2002/629/RIA (EUT L 101 of 15.4.2011, p. 1).

Porušenie povinností v oblasti environmentálneho práva: Is the tenderer aware of breaches of environmental provisions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Porušenie povinností v oblasti pracovného práva: Is the tenderer aware of breaches of provisions on working conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Porušenie povinností v oblasti sociálneho práva: Is the tenderer aware of breaches of provisions on social conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Dohody s inými hospodárskymi subjektmi s cieľom narušiť hospodársku súťaž: Has the tenderer entered into agreement(s) with other tenderers with the intention of turning the competition?

Závažné odborné pochybenie: Has the tenderer committed serious errors in professional practice? If relevant, see the definitions in national law, the relevant notice or procurement documents.

Nepravdivé informácie, neposkytnutie informácií, neschopnosť predložiť požadované dokumenty alebo získanie dôverných informácií o tomto postupe: Have the tenderer:a) given grossly incorrect information when notifying the information required to verify that there is no basis for rejection, or of the qualification requirements being met,b) failed to provide such information,c) subject to immediately submitting the supporting documents requested by the Contracting Authority, or d) improperly affecting the Contracting Authority's decision process to acquire confidential information that could give this an unlawful advantage in connection with competition, or negligently has given misleading information that can have a significant influence on decisions on rejection, selection or award?

Konflikt záujmov z dôvodu účasti na postupe obstarávania: Are tenderers aware of a conflict of interest as stated in national law, the relevant notice or procurement documents?

Priama alebo nepriama účasť na príprave tohto postupu obstarávania: Has the tenderer or an entity associated with the supplier advised the contracting authority or in another way been involved in the planning of the competition?

Predčasné ukončenie zmluvy, škody alebo iné porovnateľné sankcie: Has the tenderer committed significant breaches of contract in connection with the fulfilment of a previous public contract, a previous contract with a public contracting authority or a previous concession contract, where the breach has led to the cancellation of the contract, compensation or other similar sanctions?

Porušenie povinnosti platiť príspevky na sociálne zabezpečenie: Have tenderers failed to fulfil all their social security obligations in the country where they are established and in their member state, if this is a different country than what he is established in?

Porušenie povinnosti platiť dane: Has the tenderer not fulfilled his tax and duty obligations in the country in which he is established, and in the contracting authority's member state, if this is a different country than what he is established in?

Pozastavené podnikateľské činnosti: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Konkurz: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Dohoda s veriteľmi: Is the supplier in a situation where he has been forced debt arrangement? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Platobná neschopnosť: Is the tenderer in an insolvency situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Aktíva spravované likvidátorom: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Podobná situácia ako úpadok podľa vnútroštátneho práva: Is the supplier in a situation where he has been forced debt arrangement? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0000

Názov: Lilleskogen kindergarden - turnkey contract

Opis: The aim of the procurement is to establish a new, modern and functional kindergarden that ensures the municipality sufficient capacity. The kindergarden shall be commissioned from August 2027. The kindergarden shall be established at Lilleskogen as an 8-department nursery. A contract shall be signed with one turnkey contractor.

Interný identifikátor: 26/16496

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45214100 Stavebné práce na stavbe budov materských škôl

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 44210000 Konštrukcie a časti konštrukcií, 44211000

Prefabrikované budovy, 44211100 Modulové a pojazdné budovy, 45000000 Stavebné práce,

45100000 Príprava staveniska, 45111200 Úpravy staveniska a vyčisťovacie práce, 45220000

Inžinierske práce a stavebné práce, 45223810 Prefabrikované konštrukcie, 71240000

Architektonické, inžinierske a plánovacie služby

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Akershus (NO084)

Krajina: Nórsko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 14/09/2026

Dátum konca trvania: 15/09/2027

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 85 000 000,00 NOK

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Registrácia v obchodnom registri

Popis výberového kritéria: Tenderers are registered in a company register or a trade register in the member state in which the tenderer is established. As described in annex XI of directive 2014/24/EU; suppliers from certain member states may have to fulfil other requirements in the mentioned annex. Minimum qualification requirements The tenderer shall be a legally established company. Documentation: Norwegian companies shall submit a company registration certificate from the Brønnøysund Register Centre. Foreign companies shall submit proof that the tenderer is registered in a company register, professional register or a commerce register in the country where the tenderer is established.

Kritérium: Priemerný ročný obrat

Popis výberového kritéria: The tenderer's average annual turnover for the number of years requested in the notice or in the procurement documents is as follows: Minimum qualification requirements Tenderers must have had a minimum annual turnover of NOK 170,000,000 on average in the last three years. Documented by: Where the tenderer is registered in Proff Forvalt, the contracting authority use Proff Forvalt (Eniro Norway) to assess fulfilment of the requirement. Where these Information not in Proff Forvalt must be submitted with the tenderer's annual accounts for the last 3 approved fiscal years.

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Regarding any other economic and financial requirements that have been stated in the notice or in the procurement documents, the tenderer declares that:

Minimum qualification requirements Tenderers must have sufficient economic and financial capacity to be able to fulfil the contract. Tenderers are required to have a bankruptcy rating equivalent to B (moderate risk) from Proff Forvalt (Proff AS) or better. Documentation requirement: The contracting authority will use Proff Forvalt (Proff AS) to assess fulfilment of the requirement. Therefore it is not necessary for tenderers to send this documentation. The tenderer is expected to have known registered information about the company in Proff AS. If a tenderer chooses to use a parent company to fulfil the requirement, a parent company guarantee must be enclosed. The contracting authority will then use Proff Forvalt to assess the parent company's bankruptcy rating. If the tenderer (e.g. newly established companies) is not subject to bankruptcy proceedings in Proff Forvalt, the tenderer is asked to enclose other appropriate documentation. This can e.g. be the company's annual accounts or extracts thereof, bank declarations or liability insurance certificates, ref. the Public Procurement Regulations §16-4. If one company will use the capacity of other companies to fulfil the requirements for economic and financial capacity, the contracting authority requires that they are joint and severally responsible for the execution of the contract.

Kritérium: Referencie na špecifikované práce

Popis výberového kritéria: Only for public building and construction works: During the reference period the tenderer has carried out the following work of the requested type. The contracting authority can require up to five years experience and allow experience from the previous five years to be taken into consideration. Minimum qualification requirements Tenderers shall have experience from comparable contracts. With comparable assignments means educational buildings, e.g. nurseries and schools. Documentation: Complete Annex A "The tenderer's relevant reference projects" Description of the tenderer's two most relevant assignments during the last 5 years. The description must, as a minimum, include a short description of assignment, statement of the assignment's value, date and recipient. The assignment must be completed and handed over to the builder at the latest the first half of 2026. It is the tenderer's responsibility to document relevance through Description.

Kritérium: Certifikáty od nezávislých orgánov o normách zabezpečenia kvality

Popis výberového kritéria: Can tenderers submit certificates issued by independent bodies that document that the tenderer fulfils the stated quality assurance standards, including universal design requirements? Minimum qualification requirements Tenderers are required to fulfil the requirements for the Quality System ISO 9001:2015. Corresponding certificates issued by bodies in other EEA states will be accepted. The Contracting Authority will accept other documentation for an equivalent quality system if the tenderer is unable to obtain such certificates by the deadline and it is not due to the tenderer himself. It is a prerequisite that the tenderer substantiates that these measures are equivalent to the requested quality assurance Standards.

Kritérium: Certifikáty od nezávislých orgánov o systémoch alebo normách environmentálneho manažmentu

Popis výberového kritéria: Is the tenderer able to submit certificates issued by independent bodies as documentation that the tenderer fulfils the stated environmental management systems or standards? Minimum qualification requirements Tenderers are required to be certified for environmental management, in the form of ISO 1400:2015, EMAS or Eco-

lighthouse programme. Equivalent certificates from bodies in other EEA states will be accepted. The Contracting Authority will accept other documentation for equivalent environmental management measures if the tenderer does not have the possibility to obtain such certificates by the deadline, and this is not due to the tenderer himself. This is a prerequisite that the tenderer documents that these measures are equivalent to the requested environmental management systems or standards.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nóřčina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 25/06/2026 10:00:00 (UTC+00:00)

západoeurópsky čas, GMT

Adresa súťažných podkladov: <https://permalink.mercell.com/280792019.aspx>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://permalink.mercell.com/280792019.aspx>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nóřčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Vyžaduje sa zdokonalený alebo kvalifikovaný elektronický podpis alebo elektronická pečať [v zmysle nariadenia (EÚ) č. 910/2014]

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 14/07/2026 10:00:00 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 3 Mesiace

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 14/07/2026 10:00:00 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Follo og Nordre Østfold Tingrett

Informácie o lehotách na preskúmanie: 10 days after the day after Assignment.

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: NORDRE FOLLO KOMMUNE

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: NORDRE FOLLO KOMMUNE

Registračné číslo: 922092648

Poštová adresa: Idrettsveien 8

Mesto: SKI

PSČ: 1400

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Akershus (NO084)

Krajina: Nórsko

Kontaktné miesto: Jakob Pfefferkorn Moen-Ruus

E-mail: jakobpfefferkorn.moen-ruus@nordrefollo.kommune.no

Telefón: 98702178

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Follo og Nordre Østfold Tingrett

Registračné číslo: 926725920

Mesto: Ski

PSČ: 1400

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Akershus (NO084)

Krajina: Nórsko

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

10. Zmena

Verzia prechádzajúceho oznámenia, ktorá sa má upraviť

:

c28cdbaf-f1d2-4927-a039-adaf66615ccf-01

Hlavný dôvod zmeny

:

Informácie sú teraz k dispozícii

Opis

:

Extended deadline

10.1. Zmena

Identifikátor oddielu: PROCEDURE

10.1. Zmena

Identifikátor oddielu: LOT-0000

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: e4b4abbbf-610a-4cb1-a080-ab4c2c7b4bf1 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 25/06/2026 07:55:15 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Dátum odoslania oznámenia (eSender): 25/06/2026 08:09:20 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: angličtina

Číslo uverejnenia oznámenia: 441571-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 121/2026

